



**Amtsblatt**  
des Stadtteils  
Freiburg-Hochdorf m. Benzhausen

# Hochdorf

aktuell



Nr. 47  
26. Jahrgang

Freitag, den 20. November 2020

## Bücherei St. Martin Hochdorf: Endsput bei der Win - Win – Sockenaktion und anderem noch bis zum 23.11.2020 – gut geeignet als Nikolaus- oder Weihnachtspäsent.

Die Bücherei Hochdorf freut sich über Unterstützung bei der diesjährigen Sockenaktion und vielem mehr. Die Spenden sind für neue Medien bestimmt.

Es können Produkte wie Socken, Gewürze, Salze, Seifen, Karten, Geschirrtücher, Mützen und viele andere schöne Dinge bestellt werden. Sie gewinnen, weil Sie hochwertige Produkte im Geschenkkarton verpackt zu einem fairen Preis bekommen.

Wir gewinnen, weil wir anteilig eine Spende von 4,00 Euro für jede bestellte Box erhalten.

Die Produkte erhalten wir von „FUNDMATE“, einer lokal ansässigen Firma, die Fair Wear Mitglied ist (eine Organisation, die sich für die Verbesserung der Arbeitsbedingungen in der Bekleidungsindustrie einsetzt) und deren Produkte soweit möglich Öko-TEX zertifiziert sind. Die Firma kooperiert außerdem mit vielen lokalen Firmen und sozialen Werkstätten (mehr Infos unter „Verantwortungsvolle Herstellung“).

Katalog und Ausstellungsstücke liegen zur Ansicht in der Bücherei Hochdorf und im Pfarrbüro aus. Die Produkte können Sie auch bequem von zu Hause aus über die Homepage <https://www.fundmate.com/produkte> einsehen.

Bestellen können Sie bis zum 23. November persönlich in der Bücherei oder per Mail an: [buecherei-stm@se-freiburg-nordwest.de](mailto:buecherei-stm@se-freiburg-nordwest.de).

Die bestellten Artikel werden vor dem 6. Dezember geliefert und können kurz danach von Ihnen abgeholt werden (wir informieren Sie!)

Bei Fragen können Sie sich gerne wenden an: Mararet Kobel, Tel. 07665/40184, oder Roswitha Hog, erreichbar unter 07665/1705 Pfarrbüro St. Martin oder sendet eine Mail an [buecherei-stm@se-freiburg-nordwest.de](mailto:buecherei-stm@se-freiburg-nordwest.de).



Ein herzliches Dankeschön sagt das Team der Bücherei Hochdorf!

## Anti-Körper-Teststation im Gewerbegebiet

Am vergangenen Wochenende ist eine Gruppe von der Johanner-Unfall-Hilfe (JUH) aus Mannheim im bisherigen Flüchtlingswohnheim in der Leinenweber-Straße im Gewerbegebiet eingezogen. Dort wurde eine Anti-Körper-Teststation im Zusammenhang mit der Verbreitung von SARS-CoV-2 Infektionen für die nächsten vier Wochen eingerichtet. Hintergrund ist eine bundesweite Studie des Helmholtz-Zentrums für Infektionsforschung unter dem Namen „MuSPAD“. Infos: <https://hzi-c19-antikoerperstudie.de>

Freiburg ist einer von zwei Test-Standorten in Baden-Württemberg. Die Test-Station war in einer ersten Phase im August in der alten Stadthalle untergebracht. Weil dort aber die Musikhochschule Platz braucht, steht sie nicht mehr zur Verfügung. Da in den Räumen in der ehemaligen Gemeinschaftsunterkunft für Geflüchtete niemand mehr wohnt, können sie nun zeitlich befristet genutzt werden.

Hauptziel der Studie ist es, den Anteil der Bevölkerung zu bestimmen, welcher gegen SARS-CoV-2 Antikörper im Blut hat und somit vermutlich bereits mit dem Virus infiziert war. Den Probandinnen und Probanden wird in der Test-Station unter ärztlicher Kontrolle Blut entnommen, um es auf die Bildung von Antikörpern zu untersuchen. **Die Teilnahme an der Studie erfolgt ausschließlich auf Einladung durch das Helmholtz-Zentrum.** Viele Probanden haben bereits in der ersten Phase im August teilgenommen. Inzwischen hat die Test-Station ihre Arbeit aufgenommen.



Der neue Kalender (Mindestspende 10 €) und der gute Apfelsaft (Mindestspende 9 €) erhalten Sie heute, Freitag, 20. November wieder auf dem Hochdorfer Markt. Auch in der Ortsverwaltung ist der Apfelsaft und der Kalender 2021 erhältlich. **Bitte vereinbaren Sie für die Abholung auf der Ortsverwaltung vorher telefonisch einen Termin.**

## ÖFFNUNGSZEITEN • BEREITSCHAFTSDIENSTE • NOTFALLDIENST

### Ortsverwaltung Hochdorf

Hochdorfer Str. 4, 79108 Freiburg i. Br. Tel. 07665/94739-0  
E-Mail: ov-hochdorf@stadt.freiburg.de Fax. 07665/94739-19

#### Sachgebiete:

Ortsvorsteher	Herr Hammer	94739-10
Standesamt, Rentenangelegenheiten, Nachrichtenblatt	Frau Hess	94739-11
Melde-/Ausweiswesen, Führerscheine, Beglaubigungen	Frau Fürderer	94739-12
Grundbucheinsichtsstelle, Bauwesen, Allgemeine Verwaltung	Frau Berger	94739-13
Friedhofswesen, Hundesteuer, Mooswaldhalle	Frau Wendler	94739-14

#### Nur nach telefonischer Terminvereinbarung

Montag-Freitag	8.30 – 12.00 Uhr
Mittwoch zusätzlich	18.00 – 20.00 Uhr

#### Sprechzeiten des Ortsvorstehers:

Montag	17.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch	17.30 – 19.30 Uhr und nach Vereinbarung

**Internet:** [www.freiburg.de/hochdorf](http://www.freiburg.de/hochdorf)

#### Zentrale Tel. Nr. für deutschlandweite Behördenauskünfte

(ohne Vorwahl) 115  
Servicezeiten: Montag- Freitag 8.00 bis 18.00 Uhr

#### Quartiersarbeit Hochdorf

Johanna Kostka, Tel. 0171 / 968 2680  
Hochdorfer Str. 2 (im Michael-Denzlinger-Haus/Familientreff)  
[quartiersarbeit-hochdorf@caritas-freiburg.de](mailto:quartiersarbeit-hochdorf@caritas-freiburg.de)  
Sprechzeiten: Mo 10-12 Uhr und Mi 15-17 Uhr

#### Hallenbad Hochdorf

<b>voraussichtlich ab 01.01.2021 wieder geöffnet</b>	0761/2105-550
Mo geschlossen	außer für Kurse
Di 15.00 - 20.00 Uhr	
Mi geschlossen	außer für Kurse
Do 09.30 - 11.00 Uhr	Senioren und Schwangere
	15.00 - 20.00 Uhr
Fr 15.00 - 18.00 Uhr	Spielnachmittag
	18.00 - 21.00 Uhr
Sa 12.00 - 18.00 Uhr	abgetr. Bahnen für Schwimmer
So 08.30 - 13.00 Uhr	

An sämtlichen Feiertagen, sowie Sommer- und Winterferien ist das Hallenbad geschlossen. Für die restlichen Ferien gelten die üblichen Öffnungszeiten. Näheres auch unter:  
<http://www.badeninfreiburg.de/baeder-saunen/hallenbad-hochdorf>

#### Öffentliche Bücherei

Benzhauser Str. 3 07665/91 24 78  
[buecherei-stm@se-freiburg-nordwest.de](mailto:buecherei-stm@se-freiburg-nordwest.de)  
[www.bibkat.de/stm-hochdorf](http://www.bibkat.de/stm-hochdorf)

#### Öffnungszeiten:

Montag und Freitag	16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	10.00 - 12.00 Uhr
am ersten Samstag im Monat	10.00 - 12.00 Uhr

#### in den Schulferien

am ersten Samstag im Monat 10.00 - 12.00 Uhr

#### Ökum. Nachbarschaftshilfe in March und FR-Hochdorf

Frau Regina Bothe 01577-7029298

### Notfalldienste

Rettungsdienst/Notarzt/Feuerwehr	112
Polizei	110
Krankentransporte	19222
Zahnärztlicher Notfalldienst	0180 3 222 555 42
Giftnotruf	0761/19240
Tierärztlicher Notdienst	0761/72266
Rechtsanwalts-Notdienst	0172/7451940
Sperr-Notruf für Kreditkarten	116116
Bereitschafts- und Entstörungsdienst der badenova (kostenl. Service Nr.) auch für verstopfte Gullys und defekte Straßenlampen	0800 2767767
<a href="http://www.bnnetze.de/strassenlaterne-melden">www.bnnetze.de/strassenlaterne-melden</a>	
Das Scherbentelefon der Abfallwirtschaft (Scherben sowie <b>wilde Müllablagerungen</b> melden):	0761/76707-710 (AB).
Telefonseelsorge	0800 1110111 oder 0800 1110222

#### Ärztlicher Bereitschaftsdienst:

Allgemeine Notfallpraxis Freiburg  
Universitätsklinikum Freiburg, Sir-Hans-A.-Krebs-Straße, 79106 Freiburg  
**116117 (Anruf ist kostenlos)**  
Mo, Di, Do 20 – 24 Uhr  
Mi und Fr 16 – 24 Uhr  
Sa, So und an Feiertagen 8 – 24 Uhr

Kinderärztliche Notfallpraxis Freiburg,  
St. Josephs-Krankenhaus, Sautierstr. 1, 79104 Freiburg  
**116117 (Anruf ist kostenlos)**

Mo - Do 19 – 22:30 Uhr  
Fr 16 – 22:30 Uhr  
Sa, So und an Feiertagen 8 – 22:30 Uhr

Augenärztliche Notfallpraxis Freiburg  
Universitätsaugenklinik Freiburg, Killianstr. 5, 79106 Freiburg  
**116117 (Anruf ist kostenlos)**

Mo, Di, Do 19 – 22 Uhr  
Mi 13 – 22 Uhr  
Fr 16 – 22 Uhr  
Sa, So und an Feiertagen 8 – 22 Uhr

#### Notdienstbereitschaft der Apotheken

Den aktuellen Notdienstplan der Apotheken erhalten Sie hier:  
[www.lak-bw.notdienst-portal.de](http://www.lak-bw.notdienst-portal.de) oder unter der Tel. 01805 002963

#### Samstag, 21.11.

St.Martins-Apotheke, Fuhrmannsgasse 1,  
FR-Hochdorf, Tel. 28 24

#### Sonntag, 22.11.

Sonnenberg-Apotheke, Freiburger Str. 8,  
FR-Opfingen., Tel. 07664 / 15 52

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 8.30 Uhr.

Alle Angaben sind ohne Gewähr.

### Impressum

#### Mitteilungsblatt der Ortsverwaltung Hochdorf / Hochdorf aktuell

Erscheinungstag: wöchentlich am Freitag, Herausgeber: Ortsverwaltung Hochdorf, Verantwortlich für den amtlichen Inhalt einschließlich anderer Veröffentlichungen der Ortsverwaltung: Ortsvorsteher Günter Hammer, Hochdorfer Str. 4, 79108 Freiburg. Foto Titelseite: G. Hammer. Namentlich gekennzeichnete Beiträge liegen außer Verantwortung des Herausgebers, Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Tel. 07771/9317-11, Fax. 07771/93174-0, E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## MITTEILUNGEN DER ORTSVERWALTUNG

### Gefunden :

- wurde eine Brille am Parkplatz der Mooswaldhalle

Die Fundsache kann **nach telefonischer Terminvereinbarung** auf der Ortsverwaltung abgeholt werden.

### Das Schadstoffmobil kommt

Am Montag, den **23.11.2020**, kommt das Schadstoffmobil wieder auf den Parkplatz beim Hallenbad. In der Zeit zwischen 13:00 bis 15:00 Uhr werden schadstoffhaltige Abfälle aus Privathaushalten angenommen.

Unter anderem sind dies Altmedikamente, Altöl, Batterien, Chemikalien, Desinfektionsmittel, Entwickler, Farben, Fixierer, Lacke, Laugen, Leuchtstoffröhren, Lösungsmittel, Pflanzenschutzmittel, Quecksilberthermometer, Reinigungsmittel, Säuren und Schädlingsbekämpfungsmittel.

Altmedikamente in fester oder flüssiger Form können über die Restmülltonne entsorgt werden. Ihre arzneilichen Wirkstoffe werden in der Müllverbrennung zerstört, so dass keine Schadstoffe in die Umwelt gelangen. Größere Mengen an Altmedikamenten können Sie auch beim Schadstoffmobil oder bei den Recyclinghöfen abgeben.

Für Gewerbebetriebe besteht jeden Freitag von 8.00 – 13.00 Uhr die Möglichkeit, auf dem Recyclinghof „St. Gabriel“ Schadstoffe abzugeben. Die Schadstoffe werden klassifiziert, deklariert und gewogen. Die Entsorgungskosten werden dem Anlieferer in Rechnung gestellt oder können bar bezahlt werden.

### Flächennutzungsplan 2040: Sechs mögliche Zukunftsbilder für Freiburg im Jahr 2040 – Onlinebeteiligung zu den Zukunftsszenarien beginnt

Seit zwei Jahren arbeitet die Stadtverwaltung an der Neuaufstellung des Flächennutzungsplans (FNP) 2040 mit integriertem Landschaftsplan (LP) 2040. Der FNP bildet als vorbereitender Bauleitplan der Gemeinde gemeinsam mit dem LP die strategische Grundlage für die räumlichen Nutzungsentscheidungen in der Stadt Freiburg. Das Planwerk enthält insbesondere Darstellungen der Bauflächen, Verkehrsflächen, Grünflächen, Flächen für Land- und Forstwirtschaft sowie Standorte für Gemeinbedarfseinrichtungen und Ver- und Entsorgungseinrichtungen und ist damit eine wichtige Richtschnur für das zukünftige Verwaltungshandeln und die Politik.

**Dazu bietet das Stadtplanungsamt seit 9. November bis zum 07. Dezember unter [www.freiburg.de/uebermorgen](http://www.freiburg.de/uebermorgen) und auf dem städtischen Beteiligungsportal [www.mitmachen.freiburg.de](http://www.mitmachen.freiburg.de) eine dreiwöchige digitale Beteiligung an, bei der alle Bürgerinnen und Bürger die Gelegenheit haben, sich umfassend über die Zukunftsszenarien zu informieren, sie zu kommentieren und zu bewerten.**

Corona bedingt erfolgt dieser Beteiligungsschritt komplett digital. Dennoch wird es in der Zeit **vom 16. November bis zum 04. Dezember 2020 auf dem Platz der Alten Synagoge eine Ausstellung zu den Zukunftsszenarien** geben, welche auf den Prozess zur digitalen Beteiligung aufmerksam machen soll.

### Hinweise zur Räum- und Streupflicht

Die Stadtverwaltung weist darauf hin, dass die Anlieger an den öffentlichen Straßen der Stadt ihrer Reinigungs-, Räum- und Streupflicht der Gehwege nachkommen müssen. Dies ist im Interesse der Verkehrssicherheit für Fußgänger und zum eigenen Schutz vor Schadensersatzforderungen zwingend erforderlich. Die Räum- und Streupflicht gilt auch in verkehrsberuhigten Bereichen und für gemeinsame Geh- und Radwege. Die Reinigung der Gehwege umfasst die Beseitigung von Schmutz, Abfällen, Unkraut und Laub auf der gesamten Gehwegfläche. Hierzu zählen auch die unbefestigten Flächen um die im Gehwegbereich stehenden Straßenbäume. Die Gehwege sind bei Bedarf, mindestens aber einmal wöchentlich, zu reinigen. Bei Schnee- und Eisglätte auf den Gehwegen haben die Anlieger der Räum- und Streupflicht nachzukommen. Bei Verstößen ist die Stadtverwaltung gezwungen ein Ordnungswidrigkeitsverfahren gegen die Verpflichteten einzuleiten. Nachfolgend die wichtigsten Bestimmungen der Satzung der Stadt Freiburg i. Br. über das Reinigen, Schneeräumen und Streuen auf Gehwegen vom 19.12.1989: Entsprechend der städtischen Räum- und Streupflichtsatzung sind die Eigentümer und Besitzer von Grundstücken, die an einer öffentlichen Straße liegen oder von ihr eine Zufahrt oder einen Zugang haben, zur Räum- und Streupflicht auf den Gehwegen verpflichtet. **Als Straßenanlieger gelten auch die Eigentümer und Besitzer solcher Grundstücke, die von einer öffentlichen Straße durch eine im Eigentum der Stadt stehende unbebaute Fläche von nicht mehr als 10 m getrennt sind (dies betrifft z.B. die Anwohner vom Chevilly-Larue-Weg und Fußweg beim Seilerweg).** Die Gehwege müssen werktags bis 7.00 Uhr und an Sonntagen und gesetzlichen Feiertagen bis 9.00 Uhr geräumt sein. Wenn tagsüber bis 20.00 Uhr Schnee fällt oder Schnee und Eisglätte auftritt, ist bis 20.00 Uhr zu räumen und zu bestreuen. Beim Schneeräumen ist eine Mindestbreite von 0,70 m vorgeschrieben. Die Streupflicht erstreckt sich auf die für die Sicherheit des Fußgängerverkehrs erforderliche Breite von mindestens 0,50 m. Aus Gründen des Umweltschutzes sollte nur geeignetes abstumpfendes Streugut (z.B. Splitt) verwendet werden. Gehwege dürfen nicht mit Auftausalz oder einem anderen Mittel, das sich umweltschädlich auswirken kann, bestreut werden. Insbesondere ist die Verwendung auftauender Chemikalien untersagt. Der Wortlaut der Satzung der Stadt Freiburg i. Br. über das Reinigen, Schneeräumen und Streuen auf den Gehwegen vom 19.12.1989 ist im Internet unter [www.freiburg.de](http://www.freiburg.de) nachzulesen. (Zu finden unter Rechtsamt - Ortsrecht - Straßenwesen - Satzungen)

## BERICHTE UNSERER VEREINE

### QUARTIERSARBEIT



### Quartiersarbeit Hochdorf

**Ab dem 30.11.20 ändern sich Ort und Zeit der Sprechstunden!**

### NEU

**Montag 15-17 Uhr** im Seniorentreff (Michael-Denzlinger-Haus, Wohnzimmer)

**Mittwoch 10-12 Uhr** im Kinder- und Jugendhaus (Riedmatten 6)

Kommen Sie vorbei:

- Beratung (psycho-soziale Erstberatung, Hilfe bei Anträgen, Engagement im Stadtteil, Netzwerkarbeit, Vermittlung von Corona-Hilfen)
- Familiencard, Annahme alter Handys und Toner
- Suche – Biete – Börse

**Teilen Sie Ihre Lieblingsplätzchen-Rezepte und Bastelideen!**

Ab dem **20.11.20** sammelt die Quartiersarbeit Ihre Lieblingsplätzchen-Rezepte und Bastelideen und hängt sie am alten Dorfplatz aus. Werfen Sie Ihre Anleitungen ab dem 20.11. in den Briefkasten der Quartiersarbeit (Caritasverband Freiburg-Stadt) und lassen sich in der Adventszeit am alten Dorfplatz von anderen tollen Ideen winterlich inspirieren.

gen vor dieser aktuellen Betrugsmasche. Treffen Sie innerhalb Ihrer Familie Absprachen!

- Beim geringsten Verdacht rufen Sie bitte sofort Ihre Polizei über die kostenlose Notrufnummer 110

Weitere Vorbeugungstipps erhalten Sie unter [www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)

**SONSTIGES****Polizei warnt****Perfide Täter nutzen den Schutzinstinkt**

Das Vorgehen der unbekanntenen Täter am Telefon ist äußerst perfide: Die Anrufer geben sich am Telefon als Ärzte eines Krankenhauses aus. Sie teilen mit, dass ein naher Angehöriger (Sohn, Tochter, Enkelkind etc.) schwer an Corona erkrankt sei und dringend teure Medikamente bedürfe. Eine weitere kostspielige Betrugsvariante ist auch die Verlegung des „erkrankten Angehörigen“ per Rettungshubschrauber in eine Spezialklinik!

**Tipps des Polizeipräsidiums Freiburg**

- Seien Sie achtsam, wenn Sie am Telefon oder PC um hohe Geldbeträge oder sonstige Wertsachen angegangen werden.
- Seien Sie gewiss: Ärzte rufen nicht an um Vorkasse zu verlangen!
- Warnen Sie als Sohn, Tochter, Enkel etc. Ihre betagten Angehörigen

**KIRCHLICHE MITTEILUNGEN****Ökumene****ÄNDERUNG !!!**

Auf vielseitigen Wunsch der Fenstergestalter/innen werden die Adventsfenster nun doch bei jedem zu Hause gestaltet und **nicht** im Pfarrer-Meybrunn-Haus.

**Ab 17.30 Uhr** (neue Uhrzeit) - **22.00 Uhr sind die Fenster beleuchtet.**

Der Impuls/Geschichte zum Fensterthema liegt am Tag, an dem das Fenster erstmals beleuchtet wird, zum Mitnehmen vor dem jeweiligen Haus aus. Eine gemeinsame Öffnung kann es nun nicht geben, auch wenn ab Dezember evtl. eine Lockerung des Lockdown eintritt. Die Fenster können auf einem abendlichen Spaziergang besucht



**Liebe Kinder und Jugendliche,**

**Wir haben trotz der derzeitigen Lage auch weiterhin zu den normalen Treff-Zeiten unter den geltenden Hygienebestimmungen für Euch geöffnet.**

**An unserem kulinarischen Tag wartet diese Woche am Freitag den 20.11.2020 leckere Pasta und Cocktails auf Euch.**

**Kommt ins Jugendhaus, wir freuen uns auf Euch!**

**Liebe Grüße, Euer Juze-Team**

werden, eine Ansammlung von Menschen ist jedoch zu vermeiden. Die jeweiligen Termine werden in Hochdorf Aktuell, auf der Homepage und im Schaukasten veröffentlicht.

Anmeldungen bitte beim Pfarrbüro Tel. 1705 oder per Mail an margit.maiwald@gmx.de wegen des Redaktionsschlusses bitte bis spätestens Sonntagabend.

Datum	Name, Ort
01.12.2020	
02.12.2020	
03.12.2020	Gemeindeteam St. Martin, Benzhauser Str. 3
04.12.2020	Mechthilde Hodapp/Eugen Maier, Seilerweg 1
05.12.2020	
06.12.2020	
07.12.2020	
08.12.2020	
09.12.2020	Familie Hunn, An der Hohlgasse 18
10.12.2020	
11.12.2020	Familie Gutgsell, Hochdorfer Str. 9
12.12.2020	
13.12.2020	
14.12.2020	
15.12.2020	
16.12.2020	
17.12.2020	
18.12.2020	Familie Ritthaler, Hieberainle 41
19.12.2020	Familie Stemmer, Hieberainle 44
20.12.2020	
21.12.2020	
22.12.2020	
23.12.2020	
24.12.2020	Besuch der Krippenfeier auf dem Kirchplatz (16.00 Uhr)
24.12.2020	Besuch der weihnachtlichen Andacht um die Kirche (18.00 Uhr)



## EVANGELISCHE GEMEINDE HOCHDORF

### Katharina-von-Bora-Haus

Zu den Mühlmatten 6, 79108 Freiburg  
Homepage Pfarrgemeinde West:  
[www.ekifrei-west.de](http://www.ekifrei-west.de)



### Sprechstunde mit

Pfarrerin Anja Rahmelow,  
gerne nach telefonischer Vereinbarung, Telefon: 0761-15147337  
Mail: [anja.rahmelow@kbz.ekiba.de](mailto:anja.rahmelow@kbz.ekiba.de)

### Pfarrbüro:

Petra Eschmann / Markus Klumpp  
Fehrenbachallee 50, 79106 Freiburg, Tel. 0761-276642  
Mail: [west.freiburg@kbz.ekiba.de](mailto:west.freiburg@kbz.ekiba.de)

### Für Raumanfragen

Katharina-von-Bora-Haus Hochdorf  
Frau Henning Tel. 07665- 9476767

### Gottesdienste und Veranstaltungen im Katharina-von-Bora-Haus

Sonntag, 22.11.2020, 9.30 Uhr, Ewigkeitssonntag mit Gedenken an die Verstorbenen in der Zachäusgemeinde, Pfarrerin Rahmelow  
Sonntag, 29.11.2020, 9.30 Uhr, Gottesdienst in der Zachäuskirche, Pfrin. Rahmelow  
Sonntag, 06.12.2020, 11 Uhr, Gottesdienst, Prädikant Pollhans

### Teil-Lockdown im November:

### Was bedeuten die neuen Einschränkungen für die evangelische Gemeinde?

Der Gesetzgeber hat dieses Mal unterschieden zwischen Religionsausübung, Bildung, Kultur und Freizeit. Während der Freizeit- und der Kulturbereich geschlossen wird, bleiben gemeinsame Bildung und Religionsausübung weiterhin möglich. Das bedeutet: Gottesdienste können weiterhin stattfinden. Weil wir uns unserer hohen Verantwortung bewusst sind, die damit verbunden ist, achten wir sehr genau auf Maskenpflicht, gute Durchlüftung und darauf, dass der Gottesdienst nur etwa eine gute halbe Stunde dauert.

Auch Taufen und Trauungen können gefeiert werden – allerdings darf man eben hinterher nur mit einer weiteren Hausgemeinschaft feiern.

Seelsorge in Anspruch nehmen ist ebenfalls keine Freizeitbeschäftigung. Wer in dieser schwierigen Zeit seelsorgliche Begleitung sucht, bekommt sie auch – z.B. bei einem Spaziergang mit der Pfarrerin im Wald. Was in der Gemeinde in erster Linie der Freizeitgestaltung dient, fällt leider aus, oder findet, wenn möglich, digital statt.

### Entfällt – Gemeindenachmittag am 26.11.2020

Leider müssen wir den Gemeindenachmittag am 26.11. coronabedingt ausfallen lassen.

### Gemeindebrief

Der neue Gemeindebrief umfasst den Zeitraum Dezember 2020 bis Februar 2021 und wird Anfang Dezember in alle evangelischen Haushalte verteilt. Falls Sie Interesse am Verteilen und Austragen haben, melden Sie sich bitte im Pfarramt.

### ■ NACHgedacht

„Stehst du in dem golddurchwirkten, schatten-licht-durchglühten Herbstwald, magst du keinen Schritt mehr wagen, nur verweilen, nur noch fragen tief nach innen: Was ist Glück?“ (Carl Peter Fröhling, deutscher Germanist, Philosoph und Aphoristiker)



## MITTEILUNGEN

# KATHOLISCHE SEELSORGEEINHEIT FREIBURG NORDWEST

Homepage: [se-freiburg-nordwest.de](http://se-freiburg-nordwest.de)

Pfarrer Dr. Joachim Koffler      Hofackerstr. 35a, 79110 Freiburg, Tel. 0171/1907953, E-Mail: [koffler@se-freiburg-nordwest.de](mailto:koffler@se-freiburg-nordwest.de)  
Sprechzeiten: nach Vereinbarung

Ute Wick  
Gemeindereferentin      Tel. 07665/930477, E-Mail: [wick@se-freiburg-nordwest.de](mailto:wick@se-freiburg-nordwest.de)  
Sprechzeiten: nach Vereinbarung

Pfarrbüro Hochdorf      Tel. 07665/1705 / Fax 07665/930478, E-Mail: [st.martin@se-freiburg-nordwest.de](mailto:st.martin@se-freiburg-nordwest.de)  
Benzhauser Str. 3      Sprechzeiten: Di 12.00 - 13.30 Uhr; Mi 15.00 - 17.00 Uhr Fr 10.30 - 12.30 Uhr;

Pfarrbüro Landwasser      Tel. 0761/16116, Fax 0761/16616, E-Mail: [st.petrus-canisius@se-freiburg-nordwest.de](mailto:st.petrus-canisius@se-freiburg-nordwest.de)  
Auwaldstr. 94 a      Sprechzeiten: Mo 10.00 - 11.30 Uhr; Mi 8.30 - 10.00 Uhr, Do 10.30 - 12.00 und 16.00 - 17.30 Uhr

Seelsorgebereitschaft der kath. Kirche in Freiburg: Tel. 0800/404433377  
Kath. Telefonseelsorge: Tel. 0800/1110222

### Gottesdienste und Termine

#### Samstag, 21. November 2020 - Gedenktag Unserer lieben Frau in Jerusalem

09.00 St. P. Canisius: Offene Kirche zur Marktzeit - Eucharistische Anbetung

18.00 St. Albert: Gemeinsam in den Sonntag - Stille und Gespräch zu Mt 25,31-46

18.00 St. Martin: Heilige Messe - Gedenken an Maria Rombach

#### Sonntag, 22. November 2020 - Christkönigssonntag

09.00 St. Thomas: Liturgie der eritreischen Gemeinde

09.30 St. Albert: Heilige Messe - Baukollekte

09.30 St. P. Canisius: Heilige Messe

11.00 Hl. Familie: Heilige Messe

11.30 St. P. Canisius: Liturgie der Russ.-Orthodoxen Gemeinde

17.00 St. Cyriak Pfarrzentrum - Pfarrhof: Heilige Messe - bei Regen in der Kirche

17.30 St. P. Canisius: Gottesdienst der arabischen Gemeinde

#### Montag, 23. November 2020 - Heiliger Klemens

09.30 St. P. Canisius: Die Kirche ist zum persönlichen Gebet geöffnet

17.00 St. Albert Beichtzimmer: Gesprächstermin mit Michael Jaschke, Diakon

#### Dienstag, 24. November 2020 - Heiliger Andreas Dung-Lac, Priester, und Gefährten, Märtyrer in Vietnam

19.00 St. Cyriak: Heilige Messe

#### Mittwoch, 25. November 2020 - Heilige Katharina von Alexandrien

09.00 St. Albert: Heilige Messe - Gedenken an Anton und Magdalena Maier

09.30 St. P. Canisius: Die Kirche ist zum persönlichen Gebet geöffnet

#### Donnerstag, 26. November 2020 - Heiliger Konrad

12.15 St. P. Canisius: Innehalten zur Mittagszeit

#### Freitag, 27. November 2020

07.00 Hl. Familie: Morgengebet in der Kirche

17.00 St. Albert Beichtzimmer: Beichtgelegenheit und offene Sprechstunde

19.00 Hl. Familie: Heilige Messe - mit Gedenken an die Verstorbenen vom vergangenen Monat: Maria Simmes, Helmut Riesterer, Hartmut Kenk, Berta Veit, Albert Hug

19.55 Gedenken an Fliegerangriff über Freiburg 1944

#### Samstag, 28. November 2020

09.00 St. P. Canisius: Offene Kirche zur Marktzeit - Eucharistische Anbetung

14.00 St. Martin: Taufe Karolin Bausch

17.30 St. P. Canisius: Eröffnung der Adventsfenster auf dem Kirchplatz

18.00 St. Albert: Gemeinsam in den Sonntag – „Corona-Quarantäne“

18.00 St. P. Canisius: Heilige Messe - Dankgottesdienst der Kommunionkinder: Vorab werden um 17.30 Uhr die Adventsfenster auf dem Kirchplatz eröffnet. - Gedenken an Geschwisterpaar Rosa und Richard Rothweiler

#### Sonntag, 29. November 2020 - 1. Adventssonntag

09.00 St. Thomas: Liturgie der eritreischen Gemeinde

09.30 St. Albert: Heilige Messe - anschließend Verkauf von Jugend-Weihnachtskarten und ADVENTSVERKAUF

10.00 St. P. Canisius: Liturgie der Russ.-Orthodoxen Gemeinde

11.00 Hl. Familie: Heilige Messe - Dankgottesdienst der Kommunionkinder

11.00 St. Martin: Heilige Messe

17.00 St. Cyriak Pfarrzentrum - Pfarrhof: Heilige Messe - bei Regen in der Kirche

#### Gottesdienste in Corona-Zeiten

Da es in diesen unsicheren Zeiten immer auch kurzfristige Änderungen geben kann, informieren Sie sich bitte aktuell auf der Homepage oder in den Schaukästen! Unsere Kirchen werden im Winter nicht über 10°C geheizt, weil sich das Virus bei diesen Temperaturen am wenigsten ausbreitet. In Lehen werden, wann immer möglich, die Sonntagsmessen um 17

Uhr im Pfarrgarten stattfinden. Bitte ziehen Sie sich warm an! Es liegen auch Fleecedecken zur Nutzung aus. Bitte kommen Sie pünktlich zu den Gottesdiensten! Sie machen es dann den Ordnern deutlich leichter! Sie können auch Blanko-Formulare zur Kontaktnachverfolgung mit nach Hause nehmen und bereits ausgefüllt zum Gottesdienst mitbringen!

### Musikalische Gestaltung in den Adventsgottesdiensten

Da aufgrund der Pandemie das Singen mit den Gemeindegliedern nicht möglich ist, sind wir auf der Suche nach Menschen, die die Gottesdienste in der Adventszeit musikalisch bereichern können mit Instrumenten (Geige, Akkordeon, Trompete....) oder Gesang. Gerne können Sie im Pfarrbüro unter 07665/1705 oder per Mail [st.martin@se-freiburg-nordwest.de](mailto:st.martin@se-freiburg-nordwest.de) melden. Wir würden uns sehr über Ihre Beteiligung freuen. Vielen Dank.

### Exerziten im Alltag – „Trotz Corona voller Erwartung“

Wer – gerade in dieser verrückten Zeit – sich Ruhe und Besinnung gönnen möchte und bewusst auf Weihnachten zugehen will, ist hier genau richtig, egal ob noch jugendlich oder schon älter, mit mehr oder weniger Lebens- und Glaubenserfahrung... Exerziten geben Impulse zum Nachdenken für jeden Tag. Einmal in der Woche sind alle, die möchten, zu einem Gruppentreffen mit Erfahrungsaustausch eingeladen. Eventuell muss dieses Gruppentreffen coronabedingt online stattfinden. Alle, die sich anmelden, bekommen aktuell Nachricht per Mail. Die Gruppentreffen sind jeweils dienstags 20 – 21.30 Uhr entweder online oder im Gemeindehaus St. Petrus Canisius, Auwaldstraße 94 (hinter der Kirche) am 1., 8., 15. und 22. 12. Anmeldung und Info: [koffler@se-freiburg-nordwest.de](mailto:koffler@se-freiburg-nordwest.de)

### Besuchsdienst St. Martin

Leider sind persönliche Besuche in der Vorweihnachtszeit aufgrund der Corona-Pandemie nicht möglich! Advent und Weihnachten feiern wir im kleinen Kreis. In Gedanken und im Gebet sind wir besonders mit den Menschen verbunden, die wir sehr gerne in diesen Wochen besucht hätten. Mit einem kleinen Gruß, den wir Ihnen zu Hause in den Briefkasten einwerfen, möchten wir Sie erfreuen. Voller Hoffnung auf ein problemfreies, gesundes Jahr 2021 grüßen Sie herzlich  
die Mitarbeiterinnen des Besuchsdienstes  
der Pfarrgemeinde St. Martin.

### Musikalischer Adventskalender auf Youtube

Im Advent wird es über den YouTube-Kanal von Joachim Koffler jeden Tag ein adventliches Lied geben – und es wäre schön, wenn ganz viele an diesem Projekt mitwirken würden. Alle, die gerne etwas beisteuern möchten: ein Lied, ein Gedicht, eine kurze Geschichte (als Filmdatei mp4 oder mov im Querformat oder whatsapp) oder auch Fotos vom Adventskranz oder Adventskalender, Barbarazweig, Bredle, Backrezepte, ein fröhliches Winken oder Lächeln ... alles wird in ein

Youtube-Filmchen eingebettet und irgendwann zwischen 1. und 24.12. gesendet. Infos und Sendungen (z.B. über [wetransfer.com](http://wetransfer.com)) an: [koffler@se-freiburg-nordwest.de](mailto:koffler@se-freiburg-nordwest.de)

### Ökumenischer Adventsauftritt in Landwasser

Trotz der coronabedingten Einschränkungen soll in diesem Jahr wieder ein kleiner ökumenischer Adventsauftritt stattfinden. Am Samstag, den 28.11.20 haben wir zwischen 10 Uhr und 12 Uhr vor der evangelischen Zachäus-Kirche, Auwaldstr. 88 1-2 Tische mit gestickten und gestempelten Karten, Perlensternen, Socken, Pralinen, Kuchen und Adventsgestecken. Der Erlös dient diesmal der Finanzierung unserer neuen Krippe. Bereits jetzt gibt es dank vieler Spenden einen guten finanziellen Grundstock dafür. Wir bitten Sie herzlich, durch Ihren Kauf zur Restfinanzierung beizutragen. Vielleicht können wir uns dann schon dieses Jahr über unsere neue Krippe freuen.

### Adventsverkauf in St. Albert am 29. November

Am ersten Adventssonntag von 10.30 – ca. 13 Uhr gibt es voraussichtlich einen Adventsverkauf draußen vor der Kirche, bei Regen im Albertsaal. Die Auswahl wird in diesem Jahr coronabedingt nicht so reichhaltig sein wie in den vergangenen Jahren. Da sich die Lage ja jederzeit auch kurzfristig verändern kann, empfehlen wir sich über Homepage und Aushang aktuell zu informieren. Zum Besuch ist ein Mundschutz erforderlich. Der Erlös geht an die Straßenkinder in Kinshasa des Projektes ORPER.

### Sternsingeraktion 2021: „Kindern Halt geben - in der Ukraine und weltweit“

Corona zum Trotz wollen auch 2021 die Sternsinger den Segen in die Häuser unserer Seelsorgeeinheit bringen. Wie das genau geht, ist erst kurzfristig zu entscheiden. Im Augenblick ist Folgendes geplant: Die Sternsinger bleiben vor den Haustüren oder in den Fluren/Treppenhäusern größerer Häuser stehen und singen dort ihre Lieder und sagen ihre Sprüche auf. Sie schreiben anschließend den Segen an die Haustüren. Leider wird es kaum möglich sein, Wohnungen zu betreten. Bitte haben Sie dafür Verständnis! Außerdem ist es dringend notwendig, dass Sie sich für den Besuch der Sternsinger im Pfarrbüro anmelden. Nur bei einer Anmeldung können wir davon ausgehen, dass ein Besuch auch erwünscht ist. Selbstverständlich respektieren wir, wenn wegen der Infektionsgefahr ein Besuch unerwünscht ist.

Die Sternsinger sind voraussichtlich am 5. und 6. Januar vorwiegend nachmittags unterwegs.

Kinder ab der 3. Klasse, sowie Jugendliche und Erwachsene, die bei der Aktion teilnehmen möchten, melden sich bitte ab sofort bei Gemeindefreferentin Ute Wick, am besten per Mail [uwick@se-freiburg-nordwest.de](mailto:uwick@se-freiburg-nordwest.de).

Folgende Probetermine sind vorgesehen:

29.12., 17 Uhr und 4.1., 11 Uhr im Pfarrer Meybrunn Haus Hochdorf:

Wenn jemand im Crashkurs drei Ukulele-Akkorde lernen oder seine Kenntnisse auffrischen möchte, um die Sternsingergruppen instrumental zu begleiten:

Crashkurs Ukulele am 16.12. um 17:30 Uhr im Gemeindesaal Heilige Familie, Hofackerstr. 29.



## Günter Gräff

\*17.6.1944 †21.10.2020

*Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig,  
sondern habt den Mut,  
von mir zu erzählen und zu lachen.*

Viele tröstende Worte sind geschrieben und gesprochen worden.  
Viele stumme Umarmungen, viele Zeichen der Liebe und Freundschaft durften  
wir in dieser schweren Zeit erfahren. Dafür sagen wir von Herzen: **DANKE!**

**DANKE** sagen wir auch an:

Herrn Diakon Bernhard König und dem Organisten, Herrn Frieder Stöcklin, für die würdevolle Trauerfeier,  
Herrn Bürgermeister Helmut Mursa der Gemeinde March mit der Feuerwehr March,  
Herrn Thomas Fischer vom Marcher Wirtschaftskreis e.V. sowie  
Herrn Wolfgang Tritsch vom SC March e.V. für die Trauerreden und Nachrufe.  
Der UBM - Unabhängigen Bürgerliste March, dem Indian Club Cheyenne e.V., dem TTV March e.V.,  
dem Fischereiverein March-Neuershausen e.V., der VG Weihnachtsmarkt March, dem Gemischten Chor  
Eintracht Hugstetten e.V., dem Musikverein Hugstetten e.V. für die Nachrufe und Niederlegungen eines  
letzten Blumen Grußes sowie dem Heimatverein March e.V. für das Geleit in der heimischen Tracht.

**DANKE** für die langjährige Unterstützung, Pflege und medizinische Betreuung an:

die Physiotherapiepraxis Stefan Brüggemann, die Ergotherapiepraxis Carmen Schmidt, den Pflegekräften  
des DRK Seniorenzentrums March sowie Herrn Dr. Wolf, allen Ärzten und medizinischen Pflegekräften.

**DANKE** dem Bestattungsunternehmen Horizonte am Moosweiher für die gefühlvolle und hilfreiche Unterstützung und  
allen, die ihn mit uns auf dem Weg zu seiner letzten Ruhestätte begleitet haben.

Maria Heitzler, Yvonne Duddek, Maike Gräff,  
Thorsten Gräff und Nicole Waibel mit Familien

March im November 2020

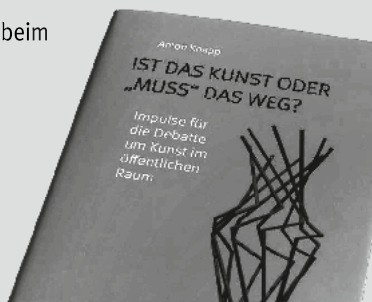
### IST DAS KUNST ODER „MUSS“ DAS WEG?

„Ein Sachbuch für Alle, ganz besonders aber für Künstler,  
Kunstinteressierte, und vor allem auch Kommunal-  
politiker/innen und kommunalpolitisch Interessierte“.

Außer im Buchhandel auch beim  
Autor persönlich erhältlich.  
Auf Wunsch signiert und  
mit kurzem Text.

[www.antonknapp.de](http://www.antonknapp.de)

Dold Verlag  
156 Seiten, 19,80€  
ISBN 978-3-948461-00-3



- An unsere Anzeigenkunden -

### RUNDUM GUT BERATEN. ANZEIGENPLANUNG VOR ORT.

Rufen Sie einfach an. Gerne beraten wir Sie persönlich.

**Verlagsbüro Rappenecker**

Tel. 07633/ 93336-50 • Fax 07633/ 93336-59

E-Mail: [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)

Im Quellengrund 5 • 79238 Ehrenkirchen



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Meßkircher Str. 45 • 78333 Stockach  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## STARKES DUO. AUS EINS MACH ZWEI

Erleben Sie das maximale Lesevergnügen mit minimalen Aufwand.  
Ihr innovatives Heimatblatt wartet bereits auf Sie.



**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.







# Barwig

Angebote gültig von Montag, 23.11. bis Samstag, 28.11.2020

**Gottenheimer Str. 7**  
**Tel.: 07665 93457810**

## 10 Jahre Barwig in March-Buchheim

Feiern Sie von Montag, 23.11. bis Samstag, 28.11.2020 mit uns.  
Es warten tolle Angebote auf Sie.



FÜR MEHR TIERSCHUTZ  
tierschutzlabel.info

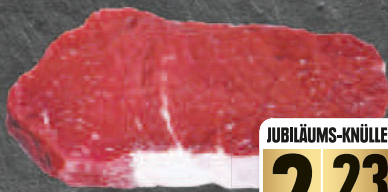


JUBILÄUMS-KNÜLLER

**5.99**

Sie sparen  
**23%**

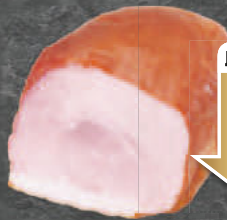
Oberrotweiler Grauburgunder  
Winzersekt brut oder extra trocken  
0,75-L-Flasche (1 L = € 7,99)



JUBILÄUMS-KNÜLLER  
**2.23**

Sie sparen  
**23%**

Deutsche Rumpsteaks  
100 g



JUBILÄUMS-KNÜLLER

**2.15**

Hofglück Garschinken  
Schweinehinterschinken mit Schwarte,  
gegart und goldbraun geräuchert, 100 g

Als kleine Aufmerksamkeit  
erhalten Sie am Dienstag,  
24.11. und Mittwoch, 25.11.2020

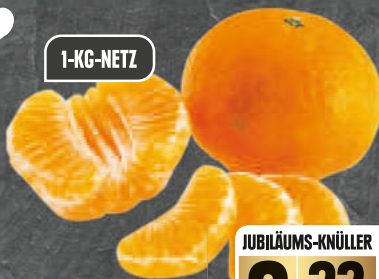
AUS DER REGION



Frischer Feldsalat  
aus Königshausen,  
Klasse I, 100 g

JUBILÄUMS-KNÜLLER  
**0.69**

Sie sparen  
**30%**



1-KG-NETZ

JUBILÄUMS-KNÜLLER  
**2.22**

Sie sparen  
**24%**

Rotkehlchen  
Clementinen  
aus Spanien,  
Klasse I, 1-kg-Netz

# 10% Rabatt\*

\*Für jeden Einkauf am 24.11. und 25.11.2020 erhalten Sie pro  
1 – € Einkaufswert 0,10 € als Rabattgutschein\*\* für Ihren  
nächsten Einkauf, den Sie bis zum 12.12.2020 bei EDEKA  
Barwig in March-Buchheim einlösen können.  
Ein Beispiel: Einkaufswert 46,- € = 4,60 € Rabattgutschein.

\*\*Ausgenommen sind Tabakwaren, Pfand, Telefonkarten, Guthaben-  
karten (u. a. iTunes, Amazon-Karten), Tankstellenumsätze, Buch-  
und Presseerzeugnisse, Briefmarken, Pre- und Anfangsmilchnah-  
rung, Toto/Lotto, Fotodruckdienstleistungen sowie Tchibo-Artikel.

**5x**  
im Raum  
Freiburg

March-Buchheim  
Gottenheimer Str. 7  
Tel.: 07665 93457810

Freiburg  
Habsburger Str. 60  
Tel.: 0761 2020686

Freiburg  
Zähringer Str. 344  
Tel.: 0761 556600

FR-Hochdorf  
Hochdorfer Str. 13  
Tel.: 07665 40140

Kirchzarten  
Kandelstr. 8  
Tel.: 07661 982083

Wir ♥ Lebensmittel.

Irrtum vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen,  
solange Vorrat reicht. Alle Preise sind in Euro angegeben.  
Herausgeber: EDEKA Barwig, March-Buchheim, Gottenheimer Str. 7



Besuchen Sie uns auf Facebook:  
EDEKA Barwig  
oder [www.edeka-barwig.de](http://www.edeka-barwig.de)





BADEPARADIES  
SCHWARZWALD  
Titisee



## Die perfekte *Geschenkidee*

*Erholung & Entspannung*  
verschenken für

*Wellness & Gesundheit*  
verschenken für

### *Genuss*MENSCHEN

- Eintritt für das Erholungsparadies PALMENOASE
- inkl. Wohlfühl-Liege

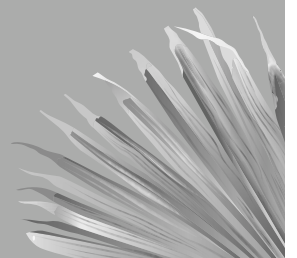
*ab 33 €*

### *Sauna*GENIESSER

- Eintritt für die SPA- & Saunawelt PALAIS VITAL
- inkl. Wohlfühl-Liege

*ab 43 €*

[www.badeparadies-schwarzwald.de](http://www.badeparadies-schwarzwald.de)





## Can Kebap sucht Ladenfläche/Grundstück

Wir sind auf der Suche nach einer neuen  
Ladenfläche oder nach einem Grundstück.

Falls Sie Informationen für uns haben, freuen wir uns auf  
Ihre Mithilfe. Sie erreichen uns unter folgenden Rufnummern:  
Tel: 07665/9472170, Mobil: 0172/6810306.

**Wir bedanken uns im Voraus für Ihre Mühe  
und freuen uns über jedes Angebot.**

## Hochdorfer Familie sucht

Wohnhaus oder Bauplatz in Hochdorf  
zum Kauf  
Zeitraum flexibel bitte alles anbieten  
Tel.: 0178/8434694

## Staufen darf nicht zerbrechen!

stauenstiftung.de

Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
Staufen

identis.de

## Kein Infektionsgeschehen in zahnärztlichen Praxen

### Zahnarztbesuche nicht aufschieben!

Zahnärztinnen und Zahnärzten ist der Schutz ihrer Patientinnen und Patienten und ihres Personals besonders wichtig. Um das Risiko einer Virenübertragung zu vermeiden, sorgen Zahnärztinnen und Zahnärzte mit einem hohen und kostenintensiven Hygieneaufwand für die Erreichung dieses Ziels.

Dank der hohen Hygienestandards sind Patientinnen und Patienten bei Vorsorgeuntersuchungen und Behandlungen in Zahnarztpraxen in Deutschland sicher. Diese Einschätzung der Zahnärzteschaft teilt auch die Weltgesundheitsorganisation (WHO). Bis heute ist in Deutschland keinerlei erhöhtes Infektionsgeschehen in zahnärztlichen Praxen dokumentiert.

### Zahnarztbesuche in Deutschland sind sicher!

„Wir empfehlen Patientinnen und Patienten deshalb einmal mehr, ihre Vorsorgeuntersuchungen und Behandlungen in der Zahnarztpraxis wahrzunehmen und nicht aus unbegründeter Angst vor einer Ansteckung mit dem Corona-Virus zu verschieben“, rät die Vorsitzende der Kassenzahnärztlichen

Vereinigung Baden-Württemberg, Dr. Ute Maier. „Anderenfalls besteht das Risiko, dass sich die Mundgesundheit durch das Entstehen von Karies, Zahnstein oder durch parodontale Erkrankungen unter Umständen dauerhaft verschlechtert und damit auch die allgemeine Gesundheit gefährdet ist“.

### Eine gesunde Mundhöhle wirkt als Barriere für viele Krankheiten – auch für Covid-19!

„Eine gute Mundhygiene bzw. eine gesunde Mundhöhle ist in Zeiten von Covid-19 noch wichtiger als sie vorher ohnehin schon war“, teilt der Präsident der Landes Zahnärztekammer Baden-Württemberg, Dr. Torsten Tomppert, die Auffassung des Präsidenten der Deutschen Gesellschaft für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde (DGZMK), Prof. Dr. Roland Frankenberger (Universität Marburg). „Das Corona-Virus dringt hauptsächlich über Rezeptoren in Mund und Rachen in den Körper ein. Deshalb ist eine starke Immunabwehr der Mundhöhle die erste Hürde für die Viren“, so Prof. Frankenberger. Nach neuen wissenschaftlichen Erkenntnissen ist die orale Gesundheit auch für die Prävention eines schweren Verlaufs einer COVID-19-Infektion von entscheidender Bedeutung.

# WINTER

- Solar
- Sanitär
- Heizung
- Blechnerei
- Kundendienst

Dorfstraße 34  
79232 March-Hugstetten  
Telefon 076 65 22 05  
Telefax 076 65 40727  
www.winter-sanitaer-heizung.de  
winter-sanitaer-march@t-online.de

## PERFEKTER AUSBLICK FÜR IHRE ANZEIGE!

PRIMO  
SONDERSEITEN  
THEMEN

DAS IDEALE UMFELD FÜR IHRE WERBUNG

PRIMO  
Verlag | Druck | Service

Das passende Thema zum passenden Zeitpunkt. Unsere Sonderseiten greifen immer wieder Themen auf, die unsere Leser besonders interessieren und genau dann schalten wir ihre Anzeige.

**SPRECHEN SIE  
UNS AN!**

☎ 0 77 71 93 17-100 ✉ sonderseiten@primo-stockach.de  
📄 0 77 71 93 17-105 🌐 www.primo-stockach.de

## Über 25 Jahre Hausgeräte-Kundendienst

Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9

Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

Manfred Hartmann & Michael Göhrig  
Eschenweg 3  
79232 March  
Telefon 07665-9 39 01 87  
Telefax 07665-9 39 01 89



Verkauf - Beratung - Service

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

## Bauunternehmen Friedrich & Wortmann

• An-/Umbau  
• Sanierung  
• Trockenbau  
• Trockenlegung  
• Pflasterarbeiten

Grünlandstraße 24  
79108 FR-Hochdorf

Telefon 07665/9 47 23 16  
Handy 0171/8 81 95 15



**NATUR**lich | Adalbert Faller  
Bestattungsinstitut

**Vorsorge • Trauerbegleitung  
Bestattungen • Überführungen**  
Seit über 100 Jahren im Dienste der betroffenen Menschen

Natürlich Faller-Heudorf  
Dorfstraße 20  
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665/13 07  
Fax: 07665/28 25  
info@natuerlich-faller.de



**JUBILÄUMS-  
ADVENTSWOCHEN**

85 JAHRE  
Blumen  
KÖPFER

21./22. 11. 2020  
ZUSÄTZLICH VON 14-16 Uhr  
GEÖFFNET.

Wiesenstr. 2 79232 March Telefon 07665-1734  
www.blumen-koepfer.de



**LBS**  
Ihr Baufinanzierer!

Bezirksleiter Julian Burger  
Tel. 0761 36887-71+0173 725 1172  
Julian.Burger@lbs-sw.de

**Nachhilfe**  
Kl. 4 bis zum Abi  
Ma, De, Eng. sehr preiswert.  
(gewerblich) 015792463601

Neue Kaltschaummatratze? - Neues Massivholzbett?

**TraumStation Gundelfingen**  
www.traumissimo.de  
Gewerbestraße 1 - Fon 0761-2924025

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 14.00-18.00 Uhr  
Sa. 10.00-14.00 Uhr

- gerne individuelle Termine wegen Covid ab 10.00 Uhr
- jetzt kaufen ! Preisanstieg ! (siehe Webseite)
- Abverkauf Ausstellungsstücke deutlich reduziert !
- Lieferung - Montage - Entsorgung

Holzlaternenrost? - Taschenfederkernmatratze? Neue Latexmatratze



**Daheim  
im  
Advent**

Herzliche Einladung zum Schlendern in unserem adventlichen Laden, sowie unserer erweiterten Ausstellungsfläche auf unserem Hof.

Sa. 21.11. 8:30 - 20 Uhr | So. 22.11. 14 - 18 Uhr  
Sa. 28.11. 8:30 - 20 Uhr | So. 29.11. 14 - 18 Uhr  
weitere Adventssamstage bis 16 Uhr

ab Sa. 12.12.20 Christbaumverkauf

Gärtnerei Kremp · Hochdorfer-Str. 7 · 79232 March  
Tel. 07665 4499 · www.gaertnerei-kremp.de · f @

**Friseursalon  
Brillante Köpfe**

**Wir haben uns aus aktuellem Anlass vergrößert.  
Seit dem 16. November bieten wir Ihnen für Ihr Styling u.  
Wohlbefinden einen Einzelplatz in einem extra Raum.**

Unsere erweiterte Produktpalette umfasst nun auch **Wella Haarfarbe** und die neue Serie von **Paul Mitchell** begeistert uns mit ihren natürlichen Inhaltsstoffen und der biobasierten Verpackung, fragen Sie nach **Clean Beauty** und vielleicht überraschen Sie Ihre Lieben mit einem **Geschenk-Gutschein oder Produkt-Geschenk.**

Wir beraten Sie gerne.

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch**  
Natalina, Joanna, Carina, Simone & Tina Sendzig

Friseursalon Brillante Köpfe  
Högestr. 7, 79108 Freiburg-Hochdorf, Tel. 07665 93 44 869